

عتبات النص ودلالاتها في رواية: «عندما اختفت الشمس» لممدوح الغالي

الدكتور: محمد سيف الإسلام بوفلاحة
كلية الآداب
جامعة عنابة (الجزائر)

Abstract:

The research seeks to provide accurate analytical treatment of the thresholds of the text in an interesting and contemporary novel published in 2017: "When the Sun Disappeared" by the Egyptian writer Mamdouh Al Ghali, I sought to analyze the thresholds of text in this narrative text, The analysis of this approach is the basis for highlighting the thresholds of the text in this novel. The importance of focusing on the thresholds of the text is reflected in the fact that it is the sanctuary that leads us to the realms of the text. It is the entrance to understanding the meanings, dimensions, backgrounds and worlds of the literary text. , Are linguistic constructs, and an iconic progression of the maton, and its tracking of Resulted in letters describing them know its contents, forms, and races, and push the reader to the conviction Bagtnaiha, and highlights include the: name of the author, title, and the cover image, and quoted, and submitted.

Keywords: thresholds, text, novel, sun, disappeared.

ملخص:

يسعى البحث إلى تقديم معالجة تحليلية دقيقة لعتبات النص ودلالاتها في رواية شائعة، ومعاصرة صدرت سنة: 2017م، هي رواية: «عندما اختفت الشمس» للأديب المصري ممدوح الغالي، فقد سعيت إلى تحليل عتبات النص في هذا النص السردي المتميز من منظار المنهج السيميائي، إذ يتخذ التحليل من هذا المنهج نبراساً لإبراز عتبات النص في الرواية المذكورة، وتتجلى أهمية التركيز على عتبات النص، من حيث إنها هي الملاذ الذي يُوصلنا إلى عوالم النص، وهي المدخل لفهم دلالات، وأبعاد، وخلفيات، وعوالم النص الأدبي، وعلى المستوى المعرفي، فعتبات النص، هي بنيات لغوية، وأيقونية تتقدم المتون، وتعقبها لتنتج خطابات واصفة لها تعرف بمحتوياتها، وأشكالها، وأجناسها، وتدفع القارئ إلى الاقتناع باقتنائها، ومن أبرز ما تشتمل عليه: اسم المؤلف، والعنوان، و صورة الغلاف ، والمقتبسة، والمقدمة. الكلمات المفتاحية: عتبات، النص، الرواية، الشمس، اختفت.

أولاً: سيميائية العنوان:

أ-أهمية العنوان:

إذا رغبتنا في النفاذ إلى البنى الدلالية العميقة لهذا العنوان، الذي اختاره الأديب المصري ممدوح الغالي لروايته (عندما اختفت الشمس)، فإننا نستهل قراءتنا السيميائية لهذا العنوان بطرح مجموعة من الأسئلة: لماذا انتقى هذا العنوان بالذات؟ وهل تم اختياره عن قصد؟ أم أنه جاء بصورة اعتباطية؟ وهل ينسجم هذا العنوان مع المضامين التي ألفينها في النص السردي؟

ينطلق عنوان الرواية من ظرف مركب من (عند)، و(ما) المصدرية، عندما باللون الأبيض: ظرف مركب (عند+ ما المصدرية) = ظرف زمان، ومن المسلم به عند علماء اللغة أن الظرف هو شيء مادي، أو حسي يحفظ داخله أشياء، ويحجبها عن الظهور، وكذلك ظرف الزمان، أو ظرف المكان، فكلاهما لا يُحدّد الزمان، أو المكان، وإنما يُضمّر، أي أنه يخفي داخله، الزمان، أو المكان. و المبهم من ظروف الزمان- كما يذكر العلامة مصطفى الغلاييني- هو ما دلّ على قدر من الزمان غير معيّن، نحو: (أبد، وأمد، وحين، ووقت، وزمان)، والمحدّد منها أو المؤقت أو المختص، هو ما دلّ على وقت مقدّر، و معيّن، ومحدود، نحو: ساعة، ويوم، وليلة وأسبوع، وشهر، وسنة، وعام، ومنه أساء الشهور، والفصول، وأيام الأسبوع، وما أضيف من الظروف المبهمة إلى ما يزيل إبهامه، وشيوعه: كزمان الربيع، ووقت الصيف. " والظرف في الأصل ما كان وعاء لشيء، وتسمى الأواني ظروفًا لأنها أوعيت لما يُجعل فيها، وسميت الأزمنة، والأمكنة ظروفًا، لأن الأفعال تحصل فيها، فصارت كالأوعية لها...

اختفت الشمس: هذا الجزء من العنوان كُتب باللون الأصفر، وبشكل يوحي بأنه مكتوب بمادة الشمع التي تذوب عند تقريبها من مصدر حراري...

فهذا العنوان: (عندما اختفت الشمس)، يُشير إلى هذه الفترة الزمنية التي تشكل وعاء لكم هائل من الأحداث، والأسرار، وهذا يُنبه تلقائياً إلى الوقت الذي تختفي فيه الشمس، أو حينما تختفي الشمس، أي في ذلك الوقت الذي اختفت فيه الشمس، أي الحينونة، أي أن يُفعل هذا الأمر، الذي كشف عنه المؤلف (الروائي) النقاب، وهو الاختفاء عن الأنظار، أي أن هذا الأمر استتر، وغاب، وتوارى، ولم يعد له وجود، ولم يعد يُرى، وقد أوضح المؤلف ما اختفى بصيغة الماضي، وهي الشمس، أي أن الشمس اختفت وقت غروب الشمس، نحو الغرب الذي هو الجهة المقصودة، وغربت الشمس: أي اختفت في مغربها، وغرب، أي بعد، وتنحى، وتلاشى، واندرت، وعنوان المؤلف يُمكن تأويله بأنه إشارة إلى الغروب، والاعتراب، ولاسيما أن مقطع العنوان يتسم بوضوح المعنى، و يُساهم في تشويق المتلقي إلى معرفة المقاصد الجمالية التي يرمي إليها الروائي، لدى توظيفه لهذا العنوان الشائق، وأول ما يخالج فكر المتلقي جنوحه إلى أسئلة متشابكة مُلفتة، فالقارئ سيتساءل ما هي علاقة الاعتراب، والغروب بشخصيات الرواية، وبعض أحداثها، و ما هي العلاقة التي تجمع هذه الشخصيات

بالغروب، والاعتزاز، وسيتين للقارئ بعد تتبع أحداث الرواية أن الاعتزاز مجسد في بعض شخصياتها، ولا سيما الشخصية الرئيسة الذي هو (صقر)، وهو شخصية بارزة، أسندت إليه بعض الوظائف السردية التي تتصل بالحب، والعشق، والانحراف، وهو يُعاني من نزعة اغترابية، إذ نعرف أن الاعتزاز هو حالة نفسية تصور مدى انعدام السلطة، والانخلاع، والانفصال عن الذات... والأشياء، أو التذمر، والعداء، والعزلة، وانعدام وجود أغراض معينة في واقع الحياة، والإحباط، و ما يُمكن ملاحظته من خلال هذه المفاهيم هو وجود حالة شعورية تقع داخل النفس الشجية، كما أن الغربة، أو الاعتزاز هو حالة مغيبية، ومخفية يلجأ إليها الشاعر حين يُريد أن يبوّح لنا عن تدهور عمله الأدبي، وفقدانه لإبداعه لأسباب معينة، ومن ثمة انعدام سلطته الأدبية عموماً، وهذا ما يؤدي إلى زوال كيانه والتلاشي بعد أن كان مثلاً يُحتذى، أو أُمودجاً يُضرب⁽¹⁾.

وكثير من الدارسين يُفسرون الشروق بأنه دلالة البداية، والنشاط، وعلامة التناؤل، أما الغروب فهو دلالة على الاشتياق، والرومانسية، كما أنه رمز للإمتاع، ولحظة للتأمل، والتفكير، والتدبير، إذ تذهب الباحثة عاتكة البوريني إلى تفسير الغروب بأنه ملهم لجميع البشر، ولا سيما منهم الأدباء، وفيه تنعكس اللحظات، وتنسم بالهدوء، والسكون، والوداعة، وفي الغروب إشارة إلى أن النهايات هي أكثر حرارة من البدايات وهذا ما لاحظناه على سبيل المثال في النص السردية (عندما اختفت الشمس)، موضوع دراستنا- وأن ساعات الوداع هي أكثر حرقة من ساعات التهليل، والاستقبال، ويضفي الغروب خصوصية انفرادية لدى مختلف الأماكن، وفيه تتوَجج للشمس كملكة، وهو حكاية من حكايات الجمال، وفي الغروب إثارة للشجن، والعواطف، والأحاسيس، وتلويح بالوداع، والفراق.

إن بعض الأفكار الواردة في مقاطع الرواية، لها صلات وثيقة بالعنوان (عندما اختفت الشمس)، بل إنها في بعض المقاطع من الرواية ترتبط به ارتباطاً وثيقاً، ويبدو أن الروائي ممدوح الغالي اتخذ هذا العنوان عنواناً لروايته للإشارة إلى الوقت الذي تنطلق فيه عمليات التهريب، فبطل الرواية (صقر) هو محرب، وفي أغلب الأحيان ينطلق في عمله عندما تختفي الشمس، وقد يكون هذا العنوان عنواناً تضمينياً رمزياً يُشير به الروائي إلى الجهل، والظلام، الذي اكتنف بطل الرواية (صقر)، الذي نجده يُرر أفعاله بالجهل، وآخر ما يذكره قبل وفاته، ونهايته المأساوية، قوله: (يا رب... اغفر للفقير والجهل).

وهو شخصية متحولة، إذ يتحول، في الأخير إلى إرهابي متطرف يُحارب، ويقتل أبناء وطنه من الجيش المصري، وكان الروائي يقول لنا عندما اختفت الشمس، ساد الجهل، والظلام، والإرهاب، والتطرف، والقتل، وكانت احتفالية عرس الدم، التي هي احتفالية سوداوية، ومأساوية قتل فيها عدد كبير من الأبرياء....

فاختفاء الشمس التي هي رمز النور، فهو دلالة على غياب العلم، والإشراق، والعلم يُشبه دائماً بالنور منذ النشأة الأولى للأطفال، فعندما اختفت الشمس غاب الوعي، والإشراق، وساد الظلام الذي يُجِيل غالباً على الشر، والأذى، والبؤس، والشقاء، والخوف، والرعب، والأحداث المهمة في الرواية التي تبرز، وتصنع التحول تظهر بعد الغروب، كما حصل في عدة مواضع من الرواية، إذ يشير بطل الرواية إلى من يتعامل معهم عدة مرات في سياق المسار السردي إلى عدم مغادرة الحيمة أبداً إلى غاية غروب اليوم. وقد اعتدت دلالة اختفاء الشمس، حاملة لسمة الرمز الخاص بالاختفاء، والمُفضي إلى أن الكاتب يريد أن يقول إن إشراق، وسطوع الشمس يمنع القتل، والتهرب، ويُفضي إلى أن سطوع الشمس يُخفي الاقتتال، والأعمال الإجرامية التي يحترفها البشر، ولأنها تختفي يفعل (صقر) بطل الرواية، ومختلف العصابات فعلتهم محدثين في الأرض الفساد، وفي بعض المواضع يكون الأمر سيان، سواء اختفت، أم لم تختف، ومن بين ما جاء في الرواية، ويؤشر إلى انتشار الفساد، مع انتشار الظلام، ومع وجود النهار، والليل، قول الروائي ممدوح الغالي في أحد المواضع: "كانت الشمس تلقي بظلالها الأخيرة في العريش مودعة الأحياء الذين يتحاربون على الطعام، أو السلطة، أو المكان على الأرض، وكأنها تعطيمهم فترة راحة من هذا الاقتتال عليهم.... والشمس تفعل فعلها ذاته كل يوم، ولا حياة لمن تنادي، فقد تطورت الأمور بين بني الإنسان، فلم يعد وجود الشمس من عدما ذا أهمية، فالأمر سيان، والنهار كالليل، والاققتال مستمر على طول اليوم الممتد من الفجر حتى الفجر التالي، ربما تتوقف الشمس عن الاضمحلال يوماً ما، إذ لم يكن لزوالها من فائدة، ربما تتوقف حتى تحرق الأحياء بلهيبها حرقاً، حتى تنتج الأرض كائنات تعزف عن الاقتتال؛ كائنات كالأشجار لا تؤذي بعضها بعضاً، وإن كانت هي الأخرى تتقاتل على موارد الماء، والسماد...." (2).

انطلاقاً من التأويلات السابقة، يمكن القول إن هناك جملة من الدلالات، والمعاني التي يُجِيلها هذا العنوان المميز: (عندما اختفت الشمس)، على المتلقي، ومن بينها:

أ- دلالة زمنية: اختفاء الشمس يعني فترة الغروب، وما بعدها؛ والمطلع على الرواية سيجد أنّ أغلب أحداثها تقع في هذه الفترة؛ حتى أنّ كلمة الليل، والغروب ترد بشكل مكرر، وفي مواضع متنوعة من الرواية.

ب- دلالة على الغموض: الغموض ضدّ الوضوح، واختفاء الشمس يعني اختفاء خيوط النور، حيث تتشابه الوجوه، والأجسام، وتختفي الملامح، والحدود، ويصعب تحديد العلامات، والملامح الدقيقة، وفي الظلام يسود الشر، ونقول شخصية غامضة، أي تلقها الأسرار، وهذا ما نجده في الرواية؛ فصقر شخصية ملغمة بالأسرار، أسرار الحياة، والموت، والسلطة، والدين...

ج- دلالة على الخوف والحزن:

اختفاء الشمس يعني حلول الظلام؛ ولطالما ارتبط الظلام بالخوف، والشر، وقد عبر الكاتب عن ذلك في كثير من محطات الرواية، نذكر على سبيل المثال قوله، في أحد مواضع الرواية: «وكان الليل قد هبط، وغطى المكان بظلامه المثير لمشاعر الخوف، والحزن...»⁽³⁾.

وفي قوله أيضاً: «كان الظلام مطبقاً، ولم يكن هناك حتى ضوء القمر، النجوم نفسها اختفت، لم يشعر في حياته قط بمثل هذه الوحشة، والسكون المخيف...»⁽⁴⁾.

وحلول الظلام في كثير من الأحيان يبعث على الحنين، فالخوف كثيراً ما يُذكر بالحنين، وأعتقد أن الروائي ممدوح الغالي وظف هذا العنوان ليرقى به إلى رمز أسطوري، وسحري، وروحي، يبث حيناً عارماً في المتلقي،

د- دلالة على التخفي والتستر:

وهذا ما يناسب شخصيات الرواية التي تتمهن أعمالاً تستوجب التستر، والاختباء من الشرطة، والناس، وهذا ما ينسجم مع الظلام، والليل الذي تضعف فيه الرؤية، والتبصر، ومن بين ما جاء في رواية: (عندما اختفت الشمس)

« ود لو يحكي لها ما حدث، لكن قانون السرية لدى الإخوة كان له بالمرصاد، كما أنه لم يشأ أن يميّط اللثام عن حياته الجديدة مع الإخوة، واشترآكه في مهاجمة الكائن حتى لا يثير قلقهم...»⁽⁵⁾

ويذكر الروائي في موضع آخر:

« وقال في نفسه: معظم الناس على ما يبدو على هذه الشاكلة تنقصهم كثير من القواعد الأخلاقية، مثلاً تنقصني. المهم التقود، فإذا وضعت تقوداً تحت نظر أحدهم فستذهب كل القواعد الأخلاقية خلف الشمس ليظهر القمر الليلي، الذي يخفي سائته السيئة خلف الظلام»⁽⁶⁾.

وقد استحضّر الروائي ممدوح الغالي في مجموعة من المقاطع القمر، وأشار إلى اختفائه، مثل قوله في هذا الجزء: «كان الظلام مطبقاً، ولم يكن هناك حتى ضوء القمر، النجوم نفسها اختفت، لم يشعر في حياته قط بمثل هذه الوحشة، والسكون المخيف»⁽⁷⁾.

إن «القمر» له صلة وطيدة بدلالات عنوان الرواية: (عندما اختفت الشمس)، فعندما تخفي الشمس يظهر القمر، وفي بعض الحالات لا يظهر، مثلما ورد في المقطع المنصرم، و«القمر» ينصرف من حيث دلالته اللغوية إلى الفعل «قمر»، وأقمر الهلال: صار قمرأً، والقمر: الكوكب السيار الذي يستمد نوره من الشمس، ويدور حول الأرض، ويضيئها ليلاً، وقمرت الليلة قمرأً: أضاءت بنور القمر، وقد درج أهل اللغة على ربط «القمر» بالضيء، والإشراق، ولذلك يُقال: وجّه أقمر: مشرق، وشبيهة بالقمر، والقمر: هو المضيء.

و معنى القمر يرتبط بالعلو، والرفعة، حيث إن القمر يُرمز به إلى السمو، والإشراق، ومدار

الاهتمام، والتجلي، والوضوح، وهو يحتوي على حرف (الميم) الذي يتعلق بالرفعة، والسمو، فهو حرف الساء، كما يذهب نحو هذا التوجه الباحث إباد الحصري، إذ يدل على كل شيء مادي، أو حسي موجود في الساء، أو آت من الساء، «فإذا كان شيئاً مادياً كانت الكلمة الدالة على اسمه تحوي حرف الميم، ضمن حروفها للدلالة على أن هذا الشيء من مكونات الساء، مثل: ساء-شمس-نجم-قمر-غيم أو للدلالة على أن هذا الشيء يأتي من الساء، مثل: مطر-ماء، وكذلك الأشياء الحسية التي يعتقد أنها تأتي من الساء، أي من القوة الإلهية التي في الساء-الله عز وجل-تكون الكلمة الدالة على اسمها تحوي حرف الميم، للدلالة على أن هذه الأشياء تأتي من الساء، والقوة التي داخل الساء، مثل: موت-أم-علم-نعمة...»⁽⁸⁾.

ومن بين الدلالات الأسطورية التي يمكن فهمها من توظيف (القمر) أنه يرمز إلى المرأة، حيث إن هناك أسطورة تشير إلى أن القمر كان فتاة اسمها رابية، و تعيش على الأرض بين أهلها. أحبها رجل الشمس نويل، و لكنها تصدت له، فقرر معاقبتها، ولو جئنا إلى مساءلة كل ما يتعلق برمزية القمر، لوجدنا دلالة القوة، حيث يتبين لنا في رواية (عندما اختفت الشمس)، وجود بعض الشخصيات القوية جداً، وتجدر الإشارة في هذا الصدد إلى أن (القمر) يبدأ بحرف القاف، الذي هو حرف القوة، فهذا الحرف يعني القوة، وهو «يدل على معنى القوة، فإن وجد في كلمة، فإن هذه الكلمة تعني أنها اسم لشيء مادي، أو حسي قوي، أي يتمتع بصفة القوة، مثل: قوة-قسوة-قدرة-طاقة-قضاء-قصاص-حق. كما أن الأفعال التي تتطلب لتحقيقها وجود القوة، فالكلمة التي تدل على هذا الفعل تحوي ضمن حروفها حرف القاف، للدلالة على ذلك، مثل: قاتل-قتل-قدر-قمع-قطع-صعق-قص-قضى-قلع-حق-حقق-خفق-قلب»⁽⁹⁾.

و بالانزياح نحو الجانب الأدبي، فإننا نكتشف أن القمر، شكل رافداً مهماً للإبداع لدى كثير من الروائيين، وكأنه إشارة إلى سيدات يحملن المشعل، وهن يتخطين الدروب الوعرة، والشائكة التي تحفل بها تفاصيل الرواية، ولا سيما من خلال شخصيتي (زاهية)، و (عيدة)، كما أننا نستشف من العنوان رمزية ترتبط بالحزن، حيث إن الغروب يتصل في بعض جوانبه السيمائية بالحزن، والشجن، وقد لاحظنا أن الأفكار الواردة في أحداث الرواية لها صلة بالحزن، فقد جعل الروائي مجموعة من الشخصيات مأزومة، وحزينة...

إن هذا العنوان (عندما اختفت الشمس) يُحيلنا على دلالات لطيفة، وانتقاء الكاتب له، يعدّ مؤقفاً إلى أبعد الحدود فالرواية تسلط الضوء على الأعمال غير الشرعية المتنوعة من تهريب، وقتل، وتغييب للوعي، والعقل، والعلم، والنور، واستغلال للسلطة، والدين؛ ويتبدى أن من بين الدلالات المتخفية وراء هذا العنوان، أن أنسب وقت تم فيه هو غروب الشمس، وما بعده لأنه يوفر الستار الذي يخفيها، ويوفر الظروف المناسبة لتنمو، وتنشط أكثر، فتلك المنظمات الفاسدة تشبه الفطريات تتكاثر حيث لا تمتد أشعة الشمس، ثم كثيراً ما نقول نور الحق، أو نور العدل؛ فالحق، والعدل شمس غابت في سيناء، كما يبدو في سياق المسار السردي لهذه الرواية الشائكة.

ونلاحظ أنه عنوان ينقسم إلى معالم واضحة، تبرز ثلاث سمات لفظية رئيسة، والمعلم الرئيس فيه هو الوسط «اختفت»، و«الاختفاء»، له دلالة لغوية واضحة، وهو نتيجة عملية اشتقاق لغوي أصلها هو الفعل: «خفي» الشيء خفاءً، وخفية، وخفية: استتر، ويقال: خفي عليه، فهو خافٍ، وخفي، وهي خافية، جمعها خفايا، ويُقال: هو خفي البطن: ضامره.

أخفى الشيء: ستره، وكتمه، واختفى الشيء: استتر، وتوارى، ويُقال: اختفى منه، واختفى الشيء: أظهره، واستخرجه، وتُخفى: استتر، وتوارى⁽¹⁰⁾.

وأخفى « من أفعال الأضداد في نظر بعض اللغويين، فتكون بمعنى كتم، وستر، أو بمعنى أظهر، وعلى ذلك يُجمل تفسير قوله تعالى: { إن الساعة آتية أكاد أخفيها } أي: أزيل خفاءها، واستخفى: توارى، واستتر فهو مستخف، وينظرون من طرف خفي: عين خفيت حدقتها من الخوف تحت الجفن، بمعنى أنهم يسارقون النظر، أو لا يرفعون أبصارهم للنظر رفعاً تاماً، لأنهم ناكسوا الرؤوس، والمراد تصوير التهم، وخفية: سرّاً ضد جهره⁽¹¹⁾.

ويحتوي الاختفاء الذي يستحضر ما هو مصاد له، على حرف الخاء، وهو الحرف الذي يدل على الكراهية «وكل ما هو مكروه من الإنسان، فكل كلمة تحوي حرف الخاء ضمن حروفها تدل على أنها اسم شيء مادي، أو حسي مكروه لدى الإنسان، ويعتبره بغيضاً، أو شيئاً سيئاً ينفر منه، ومعنى حرف الخاء مأخوذ من طريقة لفظه فأكثر البشر حتى غير العرب- يلفظ هذا الحرف بحذ ذاته للتعبير على كراهيته، وفوره من شيء، ويستثنى من ذلك بضع كلمات لا تتجاوز عدد أصابع اليد، مثل: خير-خبر-خبز-خلق...»⁽¹²⁾.

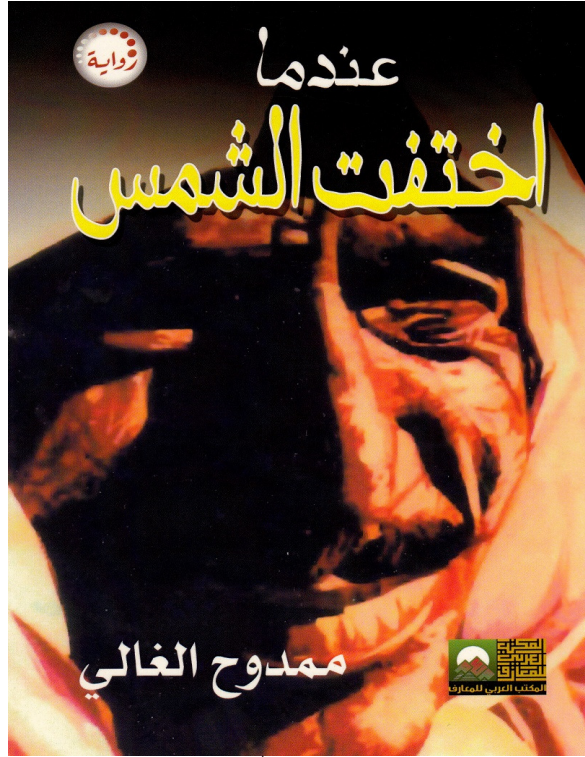
ومهما يكن، فإن اختيار هذا العنوان (عندما اختفت الشمس) الذي يُمكن أن نسمة بالمفتاح المشفر يُغري القارئ بالبحث عن دلالات متنوعة، فعندما تختفي الشمس يسود الظلام، فهذا العنوان أحدث قطيعة مع النور، والإشعاع، ويبن رواج الظلام الذي يُضمر شكلاً من أشكال الدلالة على التخلف، والرجوع إلى الوراء، وبنية العنوان لا تحمل في وشيحتها تضاداً، أو صراعاً حاداً، وإنما نرى أن الكاتب قد وُفق إلى أبعد الحدود في انتقاء عنوان متميز يطفح بالجمال الغامر، و يتسم بكثافة رمزيته، و له أبعاد أسطورية، وإيجاء عميقة، ولو جنحنا إلى فرضية أن اختيار الأديب ممدوح الغالي لعنوانه ليس أمراً بريئاً، بل إنه يرمي من ورائه إلى إيصال رسائل معينة إلى المتلقي، حيث يتضافر الشكل، والمضمون في إيصالها، فيمكن القول إن هذا العنوان يؤشر إلى دلالات تتصل بمفاهيم محددة، وعميقة، لها صلة وشيجة بعوالم الرواية، فدلالة هذا العنوان ترتبط بأحداث الرواية، حيث تحضر في كثير من الحالات التحولات الكبرى في سياق المسار السردي عندما تختفي الشمس، إذ أن النص السردى (عندما اختفت الشمس)، أسعفنا في استنطاق، أبعاد، ودلالات العنوان، وقد

أظهرت «الدراسات، والأبحاث السيميولوجية أهمية العنوان، لمعرفة النص، والانفتاح عليه، وهو أول زاوية يقف فيها القارئ، ليطل منها على مدلولات النص، وهو عادة تكثيف لمحتوى النص، كما يحيل على النصوص التي تلاق أو تناص معها، وهذا يُساعد القارئ على استحضار مخزون معارفه لينطلق منها لتأويل النص، وقراءته، إذ يرى رولان بارث أن العناوين عبارة عن أنظمة سيميولوجية، تحمل في طياتها قماً أخلاقية، واجتماعية، وإيديولوجية، وقد استفاد من درس العنونة من وظائف اللغة عند جاكسون، ورأوا أن للعنوان وظيفة انفعالية (العنوان حمولة لإحساس الكاتب وانفعالاته)، ووظيفة مرجعية (العنوان يُحيل على موضوع النص)، ووظيفة جمالية (العنوان يحمل بعداً فنياً باعتداده الانزياح، أو الرمز)، ووظيفة ميتالغوية (العنوان يتكون من لغة، ومعرفة محمول اللغة الفكري، والإيديولوجي، تستدعي تحليل مكونات اللغة-الأصوات، المعجم، التركيب-).

وقد أضاف هانري ميتران إلى هذه الوظائف الوظيفة التحريضية (إثارة القارئ وتحفيزه ليقترّب من النص) «⁽¹³⁾.

ثانياً: سيميائية الغلاف:

يجب أن ننظر إلى الغلاف الذي صممه الفنان التشكيلي المعروف المصري العالمي مصطفى كبير (وهو فنان من سيناء)، وهي المدينة التي تدور فيها أغلب أحداث الرواية، على أنه أيقونة (صورة)، تتحدد هذه الأيقونة حسب شارل سندرس بورس، بوصفها «دليلاً يحيل إلى الموضوع الذي لا يدل عليه إلا بمقتضى الخصائص التي يملكها، سواء أوجد هذا الموضوع فعلاً، أم لم يوجد، صحيح أنه إذا لم يوجد حقاً، فإن الأيقونة لا تنصرف بوصفها دليلاً، لكن لا علاقة لهذا بخاصيتها كدليل، فإن أي شيء، صفة، أو مفرداً موجوداً، أو قانوناً، هو أيقونة شيء ما شريطة أن يشبه هذا الشيء، وأن يتخذ دليلاً لهذا الشيء»⁽¹⁴⁾.



فالغلاف ينظر له في علم السيمياء بوصفه لوحة، ضمن معمار النص الأدبي، تشتغل على أساس أنها صفحة تتميز عن غيرها من الصفحات المشككة للنص المتن بطابعها الدلالي الأيقوني، وتنظيم العلامات البصرية بكيفية تجعلها تعمل على ترسيخ المتن النصي بأكمله، وتبين كيف يأتي المعنى إليه، ويخضع معمار النص من حيث تحديده، وطرقته في التدليل، والاشتغال إلى الجهاز النظري الذي يرمي إلى دراسة النص⁽¹⁵⁾.

إن عتبات الرواية تحيلنا على جملة من الوحدات الأيقونية، واللغوية، التي تشكل تداولية الخطاب، وهي المحاور لأفق انتظار القارئ، وهي التي تساهم في إثارة اشتهاه السردي، بل هي التي تصيده على حد تعبير الناقد رولان بارت، حيث إن كل ما نراه في الرواية له دلالة، وفق منظور النظرية السيميائية⁽¹⁶⁾.

والغلاف يعد بمثابة عتبة «تحيط بالنص، من خلالها يعبر السيميائي إلى أغوار النص الرمزي، والدلالي، ويدخل النص الموازي، والنص الموازي عند جبرار جنيت هو ما يصنع به النص من نفسه كتاباً، ويقترح ذاته بهذه الصفة على قرائه، وعموماً على الجمهور، أي ما يحيط بالكتاب من سياج أولي، وعتبات بصرية، ولغوية.

وبجمله (جنيت) إلى النص المحيط، والنص الفوقي، ويشمل النص المحيط كل ما يتعلق بالشكل الخارجي للكتاب كالصورة المصاحبة للغلاف»⁽¹⁷⁾.

فصورة الغلاف، أو الأيقونة، هي بمثابة عنوان بصري، يتشكل من صور فوتوغرافية، أو رسوم تجريدية، ترمي إلى ترجمة عنوان الكتاب إلى أشكال لونية، وخطية، كما تهدف كذلك إلى تقديم ملخص عنه، وإبراز مقصده إلى المتلقي، واختصار فكرته العامة، وحمله إلى الأبعاد التي يتضمنها النص.

ونتيجة تطور وسائل الطباعة، «وتنامي الوعي بقيمة العتبات، وأهمية استثمار التقنيات الحديثة في التواصل، والتعبير، أصبح الكتاب، والناشرون يستغلون تقنية التعبير بالصورة فيوظفون الأيقونات...، وعلى الرغم مما قد يبدو عليها من حياد أحياناً، أو استقلال عن المعنى العام للنص أحياناً أخرى، كما أنها تتكامل مع عتبات الغلاف الأخرى، وتدعمها في إثارة القارئ، أو الجمهور المستهدف، واستجلاب نظره، وتعمل في الوقت نفسه على جره إلى الأسئلة التي تطرحها كخطوة أولى نحو دفعه إلى اقتناء نسخة من الكتاب...، وتتخذ الأيقونة مظهرات عديدة من أبرزها على سبيل التمثيل لا الحصر أن توظف في صفحة الغلاف الأولى، فتتوزع في فضاء محدود منه، وهو مثال شائع، ومتواتر في أغلب الكتب»⁽¹⁸⁾.

لقد تبدى لنا من خلال غلاف رواية (عندما اختفت الشمس) للأديب ممدوح الغالي، أن الصورة المصاحبة لغلاف الرواية، هي صورة لها صلة وثيقة بعنوان الرواية، ومضامينها، فصورة الغلاف تسمح لنا بالولوج إلى عوالم النص الداخلية، حيث تظهر على الواجهة الأمامية للرواية صورة وجه رجل؛ وهي واضحة تبرز تقاسيم وجهه، وتمتد على كامل الغلاف، كما ينعكس عليها بعض الضوء الذي يوحي بموعد اختفاء الشمس، وموعد الغروب، وقد أبرز هذا الموعد بدلالات لونه، فالغروب فيه بعض ملامح اللون الأصفر، مع اللون الأحمر، ويميل اللون الملقى على تقاسيم الوجه إلى البرتقالي كذلك، وهناك تنوع في الألوان مثل التنوع الذي يظهر عندما تبدأ الشمس في الاختفاء، ويضم توهجها، وغروب الشمس متعدد الألوان بشكل يجعلنا ننبهر أمامها، مع وجود لون أحمر، وبرتقالي، كما يبرز كذلك على بعض أطراف الغلاف اللون الأخضر القاتم الذي يميل من أعلى إلى السواد.

ويبدو أن الرجل الذي يرتدي اللباس التقليدي للبدو، وله ابتسامة متميزة، والذي يظهر بعضه من خلال الغطاء الذي يلف كامل الرأس، هو (صقر) الشخصية الرئيسة في الرواية، والتي أسندت إليها أغلب الأحداث المؤثرة في رواية: (عندما اختفت الشمس)، إضافة إلى وظائفها السردية المتنوعة، والعميقة، ولا سيما، وأن الكاتب الروائي ممدوح الغالي قدّم جملة من الصفات الشكلية التي تميز هذه الشخصية منها: «...وابتسامته المميزة، ووسامته... فقد كان متوسط الطول شأن البدو جميعاً...، وكانت له ابتسامة متميزة، حيث تحرف شفته العليا إلى اليمين قليلاً حين يتنسم، فيفتر غره عن أسنان بيضاء ناصعة، وبارزة إلى الأمام قليلاً، وكان شعره كليل غاب عنه القمر، وله جبهة عريضة،

حيث تشعر كأن الصلغ قد احتل الجزء الأمامي من الحبة، بالرغم من غطاء الرأس الذي كاد يخفيه، وله شارب يضفي عليه رجولة تضعه في مصاف الرجال أقوياء الشكيمة...»⁽¹⁹⁾.

فغلاف الرواية جسدت فيه مجموعة من العلامات البصرية الأيقونية، والتشكيلية، إضافة إلى العلامات اللسانية، فصورة الغلاف هي علامة إشارية تحيل على مجموعة من الدلالات، التي لها علاقة بالمتن، وهي تطرح مجموعة من الأسئلة: لماذا ظهرت تلك الشخصية على تلك الشاكلة؟ ولماذا جاء الغلاف بتلك الألوان؟ ولم يستعمل الفنان ألواناً أخرى؟

إن الغلاف يسمح لنا بالتأويل، والبحث عن أسئلة، ولا سيما أن له علاقة بمضمون الرواية التي تروي حكايات متداخلة في بيئة بدوية مصرية، وفي مجتمع محافظ، ولا شك في أن للون مجموعة من الأبعاد الدلالية التي تؤثر في نفسية المتلقي، فهو يحتوي على علامات لافتة تبعث مفاهيم معينة، لقد ظهر في الغلاف اللون الأصفر، وهو اللون «الذي يمثل الضوء، وهو رمز الشمس، والذهب، واستخدام في زخرفة كثير من المساجد، والكنائس، وهو بكل درجاته له تأثير إيجابي، فالأصفر يرمز إلى الخفة، والثراء، وفي الذاكرة العربية القديمة فإنه يرمز إلى الحياة، والحقيقة، والحكمة، أما في الصين فإنه يرمز إلى الملكية.

الأصفر لون دافئ، ويبحث على التفاؤل، والسعادة، والحياة المرحية، ويُمكن للأصفر أن يعكس خصائص سلبية، فالأصفر الداكن كان يستخدم للدلالة على الخيانة الوطنية، والحسد، ويتخذ رمزاً للغش، والخداع، وربما الأمثلة البارحة بين الناس ترمز إلى ذلك: ضحكة صفراء، وأصفر الوجه مشتقة من تلك المعاني، كما يعتبر الأصفر كذلك رمزاً للجبن، والتعامل، والاضطهاد»⁽²⁰⁾.

ويوصف اللون الأصفر في التحليل النفسي بأنه لون يُساهم في تعزيز الثقة بالنفس، وتقوية الأحلام، والطموحات، فهل يمكن أن يسمح لنا هذا اللون بأن نفسر توظيفه في الغلاف، كونه يشير إلى الثقة، والعلو، الذي وصلت إليه جملة من الشخصيات البدوية، إلى درجة أنها أصبحت تفرض نظامها الخاص، على حساب نظام الدولة، كما ورد في الرواية، ويوحى لنا هذا اللون كذلك بقوة شخصية صقر في النص السردي، من خلال إصراره على مواقف شجاعة، وجريئة، وتصميمه على خيارات حاسمة، وسيئة، وردية في الآن ذاته في بعض الأحيان.

ولقد ارتبط اللون الأصفر، بأنه «لون ضوء الشمس، فالتجارب السيكلوجية برهنت على أنه لون المزاج المعتدل، والسرور، إنه مركز لنورانية شديدة في مجموعة ألوان الطيف، إنه لون محرك، ومنهض للأعصاب، ولو أن بعض الألوان الصفراء الساخنة قادرة على تهدئة بعض الحالات العصبية الشديدة، فيستعمل أحياناً لعلاج بعض الأمراض العصبية»⁽²¹⁾.

وبالنسبة إلى ما تم تديجه على الصورة، فقد كُتب اسم الروائي ممدوح الغالي في الأسفل باللون الأبيض، وعلى يمينه رمز الناشر مؤسسة «المكتب العربي للمعارف»، وهي مؤسسة علمية مرموقة، ومتميزة في جمهورية مصر العربية، بينما كتبت الرواية التي تدل على الجنس الذي ينتمي إليه هذا

العمل الأدبي في الجانب الأيسر قليلاً باللون الأحمر الذي يقترب إلى البني، والأمر المعهود أن اللون الأبيض يرتبط على الدوام «بالشفافية، والضوء، على الرغم من أنه لون متحجر، وغير قابل للاختراق، وهو لون نقي، ويتسم بالصفاء، كما أنه أنيق، وهذا اللون يلازمنا في حياتنا، ومناسباتنا، إنه يرمز إلى الحقيقة، والبركة، والانسجام، هو لون حمامة السلام، وعند السلم، أو الهدنة ترفع الأعلام البيضاء، أما في التزيين الداخلي، فيعطي جواً من الراحة، والهدوء»⁽²²⁾.

أما اللون الأحمر، فمن اليقين أنه رمز للعواطف الثائرة «والحب الملتهب، والقوة، والنشاط، ويعتبر أكثر الألوان ديناميكية، إنه حيوي، وعاطفي، ودافئ، ويرمز إلى العواطف المتأججة، والغضب، والخطر، والحروب، ويرمز الأحمر الداكن إلى الحب، أما الزهري فيرمز إلى الرومانسية، أما الأحمر الصافي فيرمز إلى النشاط، والسعادة، والبهجة، والحبور... إن قليلاً من اللون الأصفر مزوجاً بالأحمر يُضفي عليه الدفء، ويلفت الانتباه، أما إضافة لمسة من اللون الأزرق إلى الأحمر فيوحي بالتألق، والحماس.

ويُستخدم اللون الأحمر عالمياً كرمز للخطر، كذلك فإن غرفة مدهونة بالأحمر يمكن أن ترفع مستوى الأدرينالين بالدم، وهناك اعتقاد بأن وجود الإنسان في مكان محاط باللون الأحمر يزيد من نشاطه بنسبة 10 بالمائة، ويستعمل أحياناً للدلالة على الغضب، والقسوة، والخطر»⁽²³⁾. الذي ساد جملة من أحداث رواية: (عندما اختفت الشمس)، واللون الأحمر هو لون قوي، ودافئ، وحيوي يبعث على الحيوية، والنشاط كما يذهب إلى تفسيره (مارتن لانج)، وتذكر الدكتور حنان نصار في دراستها الموسومة ب: «اللون والصور في تعلم الأطفال» أن اللون الأحمر هو «لون النار، والدم، فهو يسبب الإحساس بالحرارة، وإن إشعاعاته القريبة من منطقة تحت الحمراء في المجموعة الطيفية تتغلغل بعمق في أنسجة جسم الإنسان، إن اللون الأحمر يزيد من الانفعال الثوري، ولهذا فإنه يسبب ضغطاً دموياً، وتنفساً أكثر عمقاً، إن اللون الأحمر هو لون الحيوية، والحركة، فهو ذو تأثير قوي على طباع، ومزاج الإنسان»⁽²⁴⁾. في حين أن اللون البني، كما ذكر (مارتن لانج)، في كتابه: «تحليل الشخصية عن طريق اللون» يتميز بأنه هادئ، ومحافظ، ومثابر.

أما اللون البرتقالي الذي أسقط على جزء كبير من غلاف رواية: (عندما اختفت الشمس)، بصفته لوناً لاختفاء الشمس، واقتربها للزوال، والغروب، فيوصف بأنه «لون التوهج، والاحترام، والاشتعال، إنه لون سطوح يوحى بالدفء، كما يوحى بالإثارة، وقد يكون له تأثير مهدئ لبعض الأشخاص في حين يراه البعض مسبباً للتوتر»⁽²⁵⁾. ويصفه الباحث (مارتن لانج)، في كتابه: «تحليل الشخصية عن طريق اللون»، بأنه لون محب للنفس، واجتماعي.

وقد لاحظنا على غلاف رواية: (عندما اختفت الشمس)، وجود اللون الأخضر القاتم الذي يميل نحو السواد، واللون الأخضر من المسلم به أنه رمز للطبيعة، والأمل «وتجدد الطبيعة، ونمو النباتات الخضراء يجسد صورة قوية مستخدمة من قبل كافة المجتمعات الإنسانية، فالأخضر هو رمز للسلام، والحرية، وله وجود في العديد من أعلام الدول، ويعتقد أن له تأثيرات مهدئة، ولهذا يُستخدم في المستشفيات، وغرف الأطفال.

وكلما كان اللون الأخضر فاتحاً، كلما كان أكثر طمأنينة، واتسم بالهدوء، والإشراق، وعند مزجه بالأصفر يصبح اللون الأخضر أكثر ودية، وترحيباً، ولكن عندما يُمزج بالأزرق فإنه يُوحى بالهدوء، ولهذا فغالباً ما يستخدم في المكتبات، والمدارس»⁽²⁶⁾.

إن اللون الأخضر، هو لون الطبيعة، ويميز بأنه منعش، ورطب، ومهدئ يوحى بالراحة، إذ يضيء بعض السكينة على النفس، ويسمح للوقت أن يمر سريعاً، ويساعد الإنسان على الصبر، لذا، فقد استعمل في معالجة جملة من الأمراض العقلية، ومنها الهستيريا، وتعب الأعصاب⁽²⁷⁾.

وقد ظهر اللون الأسود في الجانب الأيسر من وجه الرجل الذي يظهر على الغلاف، والذي رجحنا أنه (صقر) الشخصية الرئيسة في الرواية، وهو يتسم، فقد تكون للابتسامة دلالة على السخرية من الأقدار التي قادت صاحب الصورة (ربما هو صقر)، إلى التحول من تاجر مخدرات، إلى إرهابي، ومتطرف، ومتشدد يستعمل العنف، والقتل، ضد أبناء وطنه، وفي اللون الأسود إشارة واضحة إلى النزعة الظلامية التي خيمت على عقل صقر، عندما انضم إلى صفوف الجماعات الإرهابية المتطرفة التي قتلت أبناء الشعب المصري من الجيش المصري، فهو رمز للعنف، والقتل، والدمار، والحرب، إذ أن اللون الأسود «يقض الأبيض، ويُعرف لدى العديد من الشعوب في العالم كرمز للموت، والحداد، إنه يرمز إلى البسالة، والحزن، والصبر، ويميز بعامل مُخمد للضوء، والألوان.

اللون الأسود لون الفوضويين، ورمز الثورات، وحركات المعارضة، والغضب، وكان يُستعمل على الدوام كرمز للقوة، وبشكل عام يرتبط اللون الأسود بالشر، إنه لون الشر، والكوارث، ولكنه بالمقابل يُستخدم في المناسبات الرسمية، وفي عالم الأعمال»⁽²⁸⁾.

ولا يختلف اثنان في أن تحديد الدور السيكولوجي للألوان يقتضي إنجاز دراسة عميقة، فالهدف الرئيس من اللغة هو أنها تخاطب العواطف، والنفس برمزية قديمة قدم الإنسان، «وتقسم التأثيرات السيكولوجية إلى تأثيرات مباشرة، وأخرى غير مباشرة، أما التأثيرات فهي ما تستطيع أن تظهر شيئاً ما، أو تظهر تكويناً عاماً بمظهر المرح، أو الحزن، أو الخفة، أو الثقل، كما يمكن أن نشعرنا برودته، أو سخونته، أما التأثيرات الثانوية، أو غير المباشرة فهي تتغير تبعاً للأشخاص، ويرجع مصدرها للترابطين العاطفية، والاصطباغات الموضوعية، وغير الموضوعية المتولدة تلقائياً من تأثير اللون.

إن الألوان الفاتحة أكثر ديناميكية، وإن الألوان الغامقة تبعث فينا ميلاً إلى الحزن، كما وأن

الألوان الساخنة محرّكة، ومنبهة في حين أن الألوان الباردة مهدئة، ومريحة. كذلك تختلف الألوان في تأثيرها السيكولوجي بالوزن. فأسطح الأشياء ذات الألوان الباردة الفاتحة تظهر للعين أخف وزناً، في حين تظهر الألوان الساخنة، والقائمة أكثر ثقلًا، والألوان لها تأثير سيكولوجي بسبب خداع النظر بالنسبة للمسطحات، والأحجام، فالأسطح ذات الألوان الباردة، وعلى الأخص الزرقاء الفاتحة القيمة تعطي تأثيراً باتساع الحيز، في حين أن الألوان الساخنة تعطي تأثيراً بقصر المسافة بينها، وبين الرائي، وبالتالي بضيق الحيز»⁽²⁹⁾.

وقد نتساءل لماذا لم يظهر اللون الأزرق الذي هو لون السماء التي ترتبط بالسمو، والعلو، والرفعة، والتعليق إلى أبعد الحدود، فاللون الأزرق يوصف بأنه لون التعبير عن الذات، حيث نفهم من عدم توظيف مصمم الغلاف لهذا اللون بأنه تعبير عن عدم تجسيد شخصيات الرواية للأحلام، والطموحات، والهواجس المتنوعة، وهذا اللون يفتح أمامنا أفق قراءة أولى تستنتج دلالات هذا اللون الذي يبرز عقب التاريخ، وخاصة عندما نطلع على مضامين الرواية، ونرى التحولات التي وقعت في مراحل لاحقة، وقد كتب مصمم الغلاف الذي ذكر اسمه في داخل الرواية، وهو الفنان المعروف مصطفى بكير، العنوان (عندما اختفت الشمس) باللون الأصفر، والأبيض، إذ كتبت (عندما) باللون الأبيض، في وسط خلفية خضراء داكنة تميل إلى السواد، وكتبت (اختفت الشمس) باللون الأصفر، حيث يتجلى العنوان بوضوح للقارئ في وسط اللون الأخضر الداكن، واللون الأصفر كما يذهب بعض النقاد إلى التأكيد على أنه يوحي بالثراء عبر الإحالة على الذهب، وهو على وجه الخصوص لون النضج، والوفرة، ويوصف في التحليل النفسي بأنه لون يُساهم في تعزيز الثقة بالنفس، وتقوية الأحلام، والطموحات، فهل يمكن أن يسمح لنا هذا اللون بأن نفسر توظيفه في الغلاف، كونه يشير إلى الثقة، والعلو، واللون الأخضر يُذكر بالشباب والحيوية، و لون الحب، حيث يُحيلنا هذا اللون على الوظائف السردية التي ظهرت من خلال بعض شخصيات الرواية، فقد شكلت المحبة، أحد أبرز هذه الوظائف السردية، ولا سيما في ارتباط هذه الشخصيات مع بعضها البعض، وتلاحمها في سبيل مواجهة العقبات، والتحديات في بعض المراحل، مثلما حصل مع الشخصية الرئيسة (صقر)، وزوجته (زاهية).

أما اللون الأبيض الذي كتبت به اسم الروائي (مدوح الغالي)، فعله إيماءة إلى عوالم خطاب السلام، والتسامح، والعفو، الذي ساد مدينة (سيناء)، عندما كان يخطب بعض الأئمة، ويدعون في خطبهم، إلى ترسيخ قيم الحوار الحضاري، والتسامح بين مختلف أطياف المجتمع المصري، فالأبيض هو لون الصفاء، والبراءة، وفجر الحياة، ورمز الإلهام الروحي الأعلى.

لقد تبدى لنا أن غلاف رواية: (عندما اختفت الشمس) هو تضمين رمزي لجملة من العوالم المحسدة داخل النص السردية، وبالنسبة إلى طبيعة اللباس الذي ظهر على غلاف الرواية، والذي

يُشير إلى أوضاع اجتماعية وثقافية معينة موجودة في حياة البدو، فهو يبدو، وكأنه اللباس التقليدي للبدو في مصر، وهذا يدل على ارتباط الرواية بالبيئة البدوية في مصر، واللباس الذي يرتديه الشخص الذي يبدو على الغلاف، لعله يشير إلى توجهات الخطاب الروائي نحو عالم محدد، ويؤشر في التحليل النفسي إلى العظمة، والروحانيات، والتفوق، وهذا الأمر قد يفسر على أنه إشارة واضحة إلى عزة نفس، وكرامة بعض شخصيات الرواية، التي نراها لا تنحني في جملة من المواقف التي تبدت في الرواية.

وقد ضمت حاشية الرواية الإشارة إلى جنس العمل الأدبي (رواية) باللون الأحمر القاتم الذي يميل إلى البني، وهو يُشبه لون الغروب الذي أوضحنا دلالاته سلفاً، ثم أتبع بعنوان الرواية (عندما اختفت الشمس)، ثم اسم المؤلف الروائي، والأديب (ممدوح الغالي)، ثم دار النشر (مؤسسة المكتب العربي للمعارف)، والكائن مقرها بالقاهرة، في جمهورية مصر العربية، وقد ظهر الغلاف، وصفحته الأخيرة فيها صورة مصغرة عن الغلاف الرئيس، الذي بدا في الأول، وقد ضمت الصفحة الأخيرة ملخصاً عن الرواية، أبرز هذا الملخص نبذة عن الشخصية الرئيسة في الرواية (صقر)، حيث يقع تحت عنوان رئيس وسم ب: (هذه الرواية)، جاء فيه: «بدأ حياته مزارعاً للمخدرات، ومهرباً عبر الحدود مع إسرائيل للروسيات، والأفارقة. وانهى به المطاف إرهابياً، يزرع المتفجرات، ويقتل بالرصاص مع خليط من الإرهابيين، وكبار المهريين الذين اتحدوا معاً في مواجهة الأمن.

لكنه اكتشف في النهاية زيف ما كان يؤمن به، وبأنه خُدع بالكلام المعسول، والحقائق الدينية المزيفة، وفقد علمه الحقيقي الذي كان ينتمي إليه، من خلال تفحصه في التناقضات العقلية، والسلوكية، التي كانت تحدث أمامه من الإخوة مالكي الحقيقة العرجاء»⁽³⁰⁾.

ثالثاً: الإسناد: (اسم المؤلف: ممدوح الغالي):

يشتغل اسم المؤلف، وهو صاحب الرواية في هذا النص السردي (الروائي)، بوصفه (اسم المؤلف)، أحد: «المحددات الأساس للنص التي تلازمه، وتتعلق معه، وتميزه عن (اللا نص)، ولذلك فالنص هو الخطاب الصادر عن (مؤلف حجة)، أي معترف بقيمة الأدبية، وسلطته الرمزية، ويجوز أن تصدر عنه نصوص، بينما (اللا نص)، فهو الذي لا ينسب إلى أي مؤلف، يقول عبد الفتاح كيليطو موضحاً ذلك: (في الثقافة العربية الكلاسيكية، يصير ملفوظ ما نصاً أدبياً، حين يصدر عن سند معترف به، يشمل الأدب الملفوظات التي تعتبر أصيلة، وكذا الملفوظات المرتبطة بها، بعبارة أخرى يقوم الأدب على فكرة المؤلف الأصل...).

لم تكن الحاجة إلى إسناد النصوص طارئة عند العرب، كما أنها لم تنتشر مع ظهور الإسلام، ويفعل تنامي حركة الإنتاج الأدبي، والتأليف العلمي، بل سادت من قبل في الجاهلية، وتطورت عبر أزمته، فاتخذت وجوهاً متعددة نتيجة تآثر العرب بعوامل مختلفة، ولعل من أبرز تجلياتها المبكرة الإسناد في رواية الأشعار، والأخبار الجاهلية....

ولئن كانت ظاهرة الإسناد قد تطورت، وشملت حقولاً معرفية أخرى كاللغة، والحديث، والتفسير، وغيرها من العلوم العربية الأصيلة، فإن تنبيه العرب على ضرورة إلحاق الخطاب بصاحبه، وسلسلة رواته، يتم عن وعي عميق بوجود (إعطائه هوية)، من خلال الكشف عن مصدره، وبائه، وذلك لتخليصه من شوائب التحريف، والوضع، والانتحال التي تلحق كل نص مجهول المصدر...»⁽³¹⁾.

لا ريب في أن اسم المؤلف هو من أهم ما يستوقف المهتم بعثبات النص، ولا ريب في أن ربط النص السردي، مع كتابه الروائي (مدوح الغالي)، لا يخلو من دلالات إيديولوجية، ورمزية إيحائية، إذ أن عملية فهم النص، وتأويله «ليست غاية سهلة، فهي تتأسس على ثلاثة أركان أساسية القارئ، والنص، والكاتب.

وبالرغم من أن أغلب النظريات الحديثة عملت على إقصاء الكاتب، الذي استحوذ على مجال الدراسات النقدية منذ العهد الأفلاطوني، فإن الدراسات الهرمنيوطيقية (التأويلية) تشترط لفهم النص معرفة بصاحبه.

ويطالب شوماخر الدارس، ليتجنب سوء الفهم، أن يبتعد ما أمكن عن ذاته، وعن أفقه التاريخي الراهن، وأن يساوي نفسه بالمؤلف، وأن يحل محله عن طريق إعادة البناء الذاتي، والموضوعي لتجربة المؤلف، من خلال النص، فالهرمنيوطيقا الحديثة تلح على ضرورة معرفة الكاتب لمعرفة النص. وهذا لا يعني الانطلاق من الخلفية المعرفية للقارئ ليستقطها على النص، ولكن يعني الانطلاق من النص لتأسيس خلفية معرفية عن الكاتب، عبر تفكيك لغة النص التي تحمل بطريقة لا واعية المحمول الفكري للكاتب»⁽³²⁾.

إن الذي ييمنا في تركيزنا على تجربة الأديب ممدوح الغالي، هو حياته العلمية، والأدبية، فقد اتسمت تجربة الأديب، والروائي السيد / ممدوح رشدي عبد العزيز الغالي، بالثراء، والغنى، والتنوع، وغزارة الإنتاج الأدبي، والعلمي، حيث أصدر ما يزيد عن ستين مؤلفاً أدبياً، وعلمياً في ميادين شتى، والملاحظة التي يخرج بها المطلع على كتابات الروائي ممدوح الغالي، هو أن اهتماماته، وإسهاماته في الكتابة توزعت بين مجالات متعددة شملت: الاقتصاد، والأدب، والسياسة، والإبداع القصصي للأطفال، والكبار، والكتابة الروائية، إضافة إلى المساهمة في الكتابة عن الثروة البترولية في وطننا العربي، وبالنسبة إلى أهم محطات حياته العلمية، ومشواره الدراسي، والعملية:

- فقد تخرج من كلية التجارة بجامعة عين شمس سنة: 1979م، وانضم مبكراً إلى أسرة الصحافة والإعلام، فعمل صحفياً في جريدة الدستور الأردنية في عام: 1981م، وعمل كاتب عمود اقتصادي أسبوعي في جريدة الحير، وسالم ستار الإنجليزية الأردنية في العام: 1983 م، وإلى غاية سنة: 1987م.

- كتب عشرات المقالات، والأبحاث، والدراسات في عدة صحف، ومجلات في العالم العربي، نذكر منها على سبيل المثال لا الحصر: مجلة الرائد العربي، والاقتصادي الأسبوعي، وجريدة الشعب الأردنية.
- كتب صفحة أطفال أسبوعية في جريدة الدستور الأردنية، وأنتج صفحات كثيرة للأطفال في مجلات عديدة في العالم العربي منها: مجلة أروي القطرية، ومجلة القدس، وجريدة الشرق القطرية.
- كُلف بتأسيس جريدة الشرق القطرية اليومية في العام: 1987م، وعمل مديراً عاماً بها، وتولى رئاسة تحريرها من عام: 1987 م، حتى سنة: 1990م.
- ألف ما يزيد عن خمسين كتاباً للأطفال في مصر، والأردن، وقطر.
- كتب كتاباً في الاقتصاد عنوانه: (أموال النفط العربية) في عام: 1985 م.
- ألف أربعة كتب علمية متميزة، هي: (جذور السحر)، و(بدايات التفسير الميتافيزيقي عند الإنسان البدائي) طبع سنة: 1986م، و(التنجيم الفلكي - نظرة علمية-) طبع عام: 1988م، و(الطوفان والقارة الغارقة) عام: 2008م، و(فنون السحر) عام: 2009م.
- ألف روايات: (أحجيات الملك داود) عام: 2011م، و(آخر استهبال)، و(عندما اختفت الشمس)، وهي موضوع دراستنا في هذا الكتاب التحليلي.
- ويشغل الأديب ممدوح الغالي حالياً مدير عام مؤسسة المکتب العربي للمعارف، وهي واحدة من أكبر، وأنشط دور النشر في القاهرة، بجمهورية مصر العربية، وسائر أقطار الوطن العربي⁽³³⁾.

الهوامش والمراجع والمصادر:

- (1) المعجم الوسيط، منشورات مجمع اللغة العربية، ج:02، ط: 03، 1405هـ/1985م، ص:602-603.
- (2) إبراهيم محمد إسماعيل: معجم الألفاظ والأعلام القرآنية، دار الفكر العربي، بيروت، لبنان،، ط:02، د،ت، ص:48.
- (3) محمد الرازي: مختار الصحاح، منشورات دار ابن الجوزي، القاهرة، مصر،، ط:1434، 01هـ/2013م، ص:189.
- (4) موسى الأحمدى نويوات: معجم الأفعال المتعدية بحرف، منشورات دار العلم للملايين، بيروت، لبنان،، ط:1979، 01م، ص:227.
- (5) يوسف الإدريسي: عتبات النص: بحث في التراث العربي والخطاب النقدي المعاصر، منشورات مقاربات، أسفي، المملكة المغربية، ط:01، 2008م، ص:15.
- (6) محمد الواسطي: عتبة النص الشعري بين المبدع والمتلقي، مجلة جذور، فصلية تعنى بالتراث وقضاياها، جدة، المملكة السعودية، السنة السابعة، العدد: 13، ربيع الآخر 1424هـ/جوان 2003م، ص:258 وما بعدها.
- (7) د.الرشيد بو شعير: هواجس الرواية الخليجية، كتاب دبي الثقافية، منشورات دار الصدى، دبي، الإمارات العربية المتحدة، ديسمبر 2012م، ص: 12.
- (8) دنواري سعودي أبو زيد: ممارسات في النقد واللسانيات، منشورات بيت الحكمة، ط:01، سطيف، الجزائر، 2012م، ص: 102.
- (9) يوسف الإدريسي: عتبات النص: بحث في التراث العربي والخطاب النقدي المعاصر، ص:41 وما بعدها.
- (10) يوسف الإدريسي: المرجع نفسه، ص:32.
- (11) د.أحمد فرشوخ: جمالية النص الروائي-مقاربة تحليلية لرواية (لعبة النسيان)، دار الأمان، الرباط، المغرب، 1417هـ-1996م، ص:22.
- (12) د.عبد الرحيم مؤذن: درس المؤلفات-تحليل لروايات-، دار الحرف للنشر والتوزيع، القنيطرة، المغرب، ط:1، 2006م، ص:69.
- (13) د.يوسف الإدريسي: المرجع السابق، ص:46.
- (14) أحمد قنشوبة: دلالة العنوان في رواية ذاكرة الجسد لأحلام مستغانمي، مجلة جامعة محمد خيضر، بسكرة الجزائر، أعمال ملتقى السمياء والنص الأدبي، العدد:02، أفريل 2002م، ص:81.
- (1) قيس النوري: الاغتراب اصطلاحاً ومفهوماً وواقعاً، مجلة عالم الفكر، العدد الأول، 1979م، ص:13.

- (2) ممدوح الغالي: عندما اختفت الشمس، منشورات المكتب العربي للمعارف، القاهرة، مصر، ط: 01، 2017م، ص: 178.
- (3) الرواية، ص: 75.
- (4) الرواية، ص: 76.
- (5) الرواية، ص: 220.
- (6) الرواية، ص: 243.
- (7) الرواية، ص: 76.
- (8) إياد الحصني: معاني الأحرف العربية، ج: 2، منشورات سندس للفنون المطبعية، الجزائر، ط: 1، 2006 م، ص: 43.
- (9) إياد الحصني:، معاني الأحرف العربية، ج: 1، ص: 31.
- (10) المعجم الوسيط، منشورات مجمع اللغة العربية، ج: 01، ط: 03، 1405هـ/1985م، ص: 256.
- (11) إبراهيم محمد إسماعيل: معجم الألفاظ والأعلام القرآنية، دار الفكر العربي، بيروت، لبنان،، ط: 02، د، ص: 168.
- (12) إياد الحصني: المرجع السابق، ج: 1، ص: 23.
- (13) زين العابدين حليلة: قراءة وإفراء النصوص السردية-أوراق عبد الله العروي نموذجاً-، منشورات مطبعة فضالة، ط: 01، المحمدية، المغرب، 1997م، ص: 41.
- (14) د.يوسف الإدريسي: المرجع السابق، ص: 53.
- (15) د.عبد المجيد العابد: سيميائيات الخطاب الروائي اللص والكلاب وذات رؤية جديدة-، منشورات دائرة الثقافة والإعلام، الشارقة، الإمارات العربية المتحدة، 2013م، ص: 20.
- (16) د.أحمد فرشوخ: جالية النص الروائي-مقاربة تحليلية لرواية (لعبه النسيان)، ص: 11.
- (17) د.بلقاسم دفة: التحليل السيميائي للبنى السردية-رواية حامة السلام للدكتور نجيب الكيلاني أنموذجاً-، مجلة جامعة محمد خيضر، بسكرة، الجزائر، أعمال ملتقى السيميائ والنص الأدبي، العدد: 02، أبريل 2002م، ص: 37.
- (18) د.يوسف الإدريسي: عتبات النص، ص: 54 وما بعدها.
- (19) الرواية، ص: 29.
- (20) بشير خلف: الجمال فينا ومن حولنا، منشورات دار الريحانة للكتاب، الجزائر،، ط: 01، 2007م، ص: 123.
- (21) د.حنان نصار: اللون والصور في تعلم الأطفال، منشورات مكتبة الأنبار المصرية، القاهرة، مصر، ط: 01، 2008م، ص: 120.

- (22) بشير خلف: الجمال فينا ومن حولنا ، ص:124.
- (23) بشير خلف: المرجع نفسه، ص:126.
- (24) د.حنان نصار: اللون والصور في تعلم الأطفال ، ص:119 وما بعدها.
- (25) د.حنان نصار: المرجع نفسه، ص:120.
- (26) بشير خلف: الجمال فينا ومن حولنا ، ص:124.
- (27) د.حنان نصار: اللون والصور في تعلم الأطفال، ص:120.
- (28) بشير خلف: الجمال فينا ومن حولنا ، ص:125.
- (29) د.حنان نصار: اللون والصور في تعلم الأطفال، ص:119.
- (30) ينظر صفحة الغلاف الخلفية لرواية عندما اختفت الشمس، تأليف: ممدوح الغالي، منشورات المكتب العربي للمعارف، القاهرة، مصر، ط: 2017، 01م.
- (31) د.يوسف الإدريسي: ، عتبات النص-بحث في التراث العربي والخطاب النقدي المعاصر-، ص:26 وما بعدها.
- (32) زين العابدين حليلة:قراءة واقراء النصوص السردية-أوراق عبد الله العروي نموذجاً- ، ص:42.
- (33) استقيننا هذه المعلومات من السيرة الذاتية للأديب الروائي، والمؤلف ممدوح الغالي.